

Kursangebot 2018 im aqua-life



Kinderschwimmkurse Neuer Kursblock startet Ende Januar

Montag	Mittwoch	Freitag	Samstag
Krebs: 15.45 Uhr	Tintenfisch: 14.35 Uhr	Krebs: 15.20 Uhr	Tintenfisch: 10.20 Uhr
Seepferd: 16.20 Uhr	Frosch: 16.30 Uhr		Seepferd 1: 10.30 Uhr
Frosch: 16.55 Uhr	Krokodil: 17.05 Uhr		Seepferd 2: 12.15 Uhr
Krokodil: 18.10 Uhr			Krokodil 2: 12.05 Uhr

Aqua-Fit Neuer Kursblock startete am 8. Januar – Jahreskurs- oder Blockkurs-Anmeldung möglich

Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag
Klassisch und Power	Klassisch	Klassisch und Aqua-Gym	Klassisch und Power
K1: 17.30–18.15 Uhr	S1: 18.30–19.15 Uhr	S6: 10.30–11.15 Uhr	S7: 09.00–09.45 Uhr
P1: 18.20–19.05 Uhr	S2: 19.20–20.05 Uhr	G1: 11.20–12.05 (Gym)	S8: 10.00–10.45 Uhr
K2: 19.15–20.00 Uhr			K2: 18.00–18.45 Uhr
			P2: 18.50–19.35 Uhr

Erwachsenen-Schwimmkurse Neuer Kursblock startet ab 23. Januar

Anfänger ohne Vorkenntnisse	Kraul Fortgeschrittene	Kraul mittleres Niveau sowie Kraul Anfänger
Dienstag 19.15–19.45 Uhr	Mittwoch 12.15–12.45 Uhr	Donnerstag 19.45–20.15 Uhr (alternierend alle 2 Wochen)
Kraul- und Konditionstraining	Kraul Anfänger	
Dienstag 20.00–21.00 Uhr	Mittwoch 12.50–13.20 Uhr	

Meerjungfrauen-Schwimmkurse Neuer Kursblock startet am 3. Februar

Fortgeschrittene	Samstag	13.45–14.30 Uhr
Anfänger	Samstag	14.45–15.30 Uhr

Baby-Schwimmkurse Neuer Kursblock 22. Januar bis 28. Mai

In folgenden Kursen haben wir noch freie Plätze:

Baby 3 (16–22 Mt.)	Baby 1 (4–8 Mt.)
Montag 09.50–10.20 Uhr	Montag 11.35–12.05 Uhr

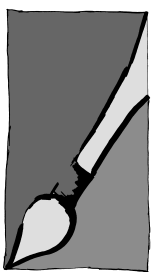
Aqua-Fun Neuer Kursblock startete 11.1.2018

Es hat noch wenig freie Plätze:
Donnerstag 19.35–20.20 Uhr

Alle Anmeldungen Aqua-Fit, Babyschwimmen, Kraulkurs und Meerjungfrauenkurse nimmt gerne unser Empfang entgegen – die Anmeldeformulare können Sie auf unserer Homepage www.aqua-life.ch herunterladen und sie liegen ebenfalls am Empfang auf. Achtung, beschränkte Teilnehmerzahl – es gilt die Reihenfolge des Eingangs am Empfang.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!
 Ihr aqua-life Team

Maler- und Tapezierarbeiten



Paul Schmidt Malergeschäft

- alle Malerarbeiten innen und aussen
- Kunststoff-/Mineralputze
- Lasuren

In Lampitzäckern 58
8305 Dietlikon

Telefon 044 833 77 50
Natel 079 669 99 89

paul.schmidt@glattnet.ch
www.malerschmidt.ch



Ihr kompetenter Fachmann für
elektrische Installationen
 aller Art in
 Neubau - Umbau - Service

Telefon 044 888 23 60

8602 Wangen galatech@bluewin.ch

www.galatech.ch

Zu vermieten

Mehrzweckraum (Büro / Therapie / Atelier)

60 m², 2-geteilt, Miete Fr. 850.–
ab 1. April 2018, in Wangen

Tel. 079 755 36 50 (Frau Obrecht)

Huggenberger

Uhren-Reparatur-Atelier

Versierter Uhrmacher mit langjähriger Erfahrung, spezialisiert auf Pendulen und Wanduhren, repariert Ihre Uhren prompt und zuverlässig mit Garantie. Die Uhren werden abgeholt und wieder gebracht.

Gratis-Offerte Tel. 079 739 58 02
oder 044 371 58 88

«Ärztefon»

Neue kantonsweite Vermittlungsstelle für die Notfalldienste der Ärzte, Zahnärzte und Apotheker unter der

Gratisnummer
0800 33 66 55

Mit dem neuen Organisationsmodell stellen Ärzteschaft, Gemeinden und Kanton gemeinsam sicher, dass die Einwohnerinnen und Einwohner des Kantons Zürich weiterhin auf die richtige medizinische Hilfe zählen können – auch ausserhalb von Praxisöffnungszeiten.

Bislang war der Kanton Zürich in verschiedene Notfalldienstregionen mit unterschiedlichen Rufnummern unterteilt. Mit Inkrafttreten der gesetzlichen Grundlagen im Gesundheitsgesetz hat am **1. Januar 2018** eine unter ärztlicher Leitung stehende Vermittlungsstelle den Betrieb aufgenommen und deckt den Notfalldienst für das ganze Kantonsgebiet ab.

Das Ärztefon ist grundsätzlich zu unterscheiden vom Rettungsdienst mit der Notrufnummer 144, an dessen Betrieb sich nichts ändert. Das Ärztefon und die Notrufnummer 144 decken zwei verschiedene Bereiche ab: Die **144** kommt dann zum Einsatz, wenn eine lebensbedrohliche Situation vorliegt und ein sofortiger Transport ins Spital nötig ist. Das Ärztefon ist dagegen für dringende Fälle ausserhalb der üblichen Praxisöffnungszeiten gedacht oder wenn auf keine medizinische Vertrauensperson zurückgegriffen werden kann.

*Als die Kraft zu Ende ging
War's kein Sterben
War's Erlösung*

Dietlikon, im Januar 2018

Traurig, aber voller schöner Erinnerungen, nehmen wir Abschied von unseren lieben Eltern, Schwiegereltern und Grosseltern

Angela Tarreghetta-Rigassi

18. Mai 1931 – 16. Januar 2018

Florindo Tarreghetta

29. April 1932 – 21. Januar 2018

Wir verlieren zwei grosszügige, humorvolle und warmherzige Menschen. Nur wenige Tage nach seiner geliebten Frau verliessen auch Florindo seine Kräfte. Nun seid Ihr wieder vereint.

Wir sind dankbar für all die Jahre, die wir mit Euch verbringen durften. Wir werden Euch immer in unseren Herzen tragen.

Die Trauerfamilie

Silvio und Esther Tarreghetta-Brunner
mit Mario und Remo

Reto und Tamara Tarreghetta-Gozzi
mit Alina und Sarah

Vera und Roland Arbter-Tarreghetta
mit Christian, Simon und Anja

Wir nehmen Abschied am Freitag, 2. Februar 2018 um 11.00 Uhr in der Katholischen Kirche St. Michael, Dietlikon.

Anstelle von Blumen Spenden gedenke man der Alzheimervereinigung Kanton Zürich, Postkonto 80-36866-5.

Traueradresse: Reto Tarreghetta, Rebbergstrasse 136, 8706 Meilen

Abstimmungen und Wahlen

A. Am Sonntag, 4. März 2018, finden statt:

In Dietlikon und Wangen-Brüttisellen

Eidgenössische Volksabstimmungen über:

1. Bundesbeschluss vom 16. Juni 2017 über die neue Finanzordnung 2021
2. Volksinitiative vom 11. Dezember 2015 «Ja zur Abschaffung der Radio- und Fernsehgebühren (Abschaffung der Billag-Gebühren)»

Kantonale Volksabstimmung über:

1. Die kantonale Volksabstimmung über die Vorlage Kantonale Volksinitiative «Lehrplan vors Volk»

B. **Stimmabgabe**

Die Volksabstimmung wird nach den gesetzlichen Vorschriften des Bundes und des Kantons durchgeführt.

Fehlende Wahlunterlagen sind bis spätestens Freitag, 2. März 2018, bei den Einwohnerdiensten, in Dietlikon bis 14.15 Uhr, in Wangen-Brüttisellen bis 14.00 Uhr, zu beziehen.

Die Urnen sind wie folgt geöffnet:

In Dietlikon im Gemeindehaus

Sonntag, 4.3.2018, 09.00–10.00 Uhr

In Wangen, im Schurterhaus (Postgebäude):

In Brüttisellen, im Gsellhof:

Sonntag, 4.3.2018, 09.00–10.00 Uhr

C. **Vorzeitige/briefliche Stimmabgabe**

Vorzeitig kann abgestimmt werden:

In Dietlikon und in Wangen-Brüttisellen ab Erhalt der Stimmunterlagen und zwar je in der Gemeindeverwaltung des Wohnortes während den Schalteröffnungszeiten. Für die briefliche Abstimmung beachten Sie bitte den Aufdruck auf dem Stimmrechtsausweis.

Wichtige Hinweise

- Der Stimmrechtsausweis muss unterzeichnet sein.
- Die Sendung rechtzeitig zur Post bringen.

Briefliche Stimmabgaben müssen bis zur Urnenschliessung am Sonntag (10.00 Uhr) im Besitz des Wahlbüros sein.

D. **Auszählung**

Die Auszählungen der Abstimmungsergebnisse finden am Sonntag ab 10.00 Uhr im jeweiligen Gemeindehaus statt.

Die Resultate werden veröffentlicht:

- am Abstimmungstag
in Dietlikon beim Gemeindehaus und am Bahnhof
in Wangen beim Volg
in Brüttisellen beim Gemeindehaus und beim Freihof
- auf den Internetseiten von www.dietlikon.ch und www.wangen-bruettisellen.ch
- am darauf folgenden Freitag im «Kurier»

Gemeinderäte Dietlikon und Wangen-Brüttisellen



XSR700 ABS für Fr. 8520.–

Jäggi-Motos.ch

Riedmühlestrasse 19, 8306 Brüttisellen
044 833 16 60 info@jaeggi-motos.ch

- Service an allen Marken
- Pneuwechsel
- Reparaturen an Velo, Mofas, Motorrädern

Samstag 27. & Sonntag 28. Januar 2018

20 Jahre **Jubiläums** 20 Jahre

FLOHMARKT

Antiquitäten, Raritäten,
Spielsachen uvm.

in der



beim Glättzentrum Wallisellen (NISSAN Garage)

Sonntag 8.00–17.00 Uhr

Sonntag 9.00–16.00 Uhr

Kaffeestube mit Div. Kuchen, Sandwiches, Hot Dog

Wir freuen uns auf Ihren Besuch, es lohnt sich!

Ihr Neugut-Garage Team
& alle Aussteller

Das Drama der zweifachen Nobelpreisträgerin

«Marie Curie» (2016)

Ein sensibler Film über die grösste Wissenschaftlerin aller Zeiten.

«Marie Curie» ist kein Film über wissenschaftliche Fragen, sondern konzentriert sich auf das mitunter tragische Privatleben der Forscherin. – Im Jahr 1903 erhält Marie Curie als erste Frau gemeinsam mit ihrem Mann den Nobelpreis für Physik. Doch nur kurze Zeit später, mit gerade Mitte Dreissig und als junge Mutter zweier Kinder, verliert sie Pierre durch einen Unfall. – In einer von Männern dominierten Welt bahnt sie sich ihren Weg unerschütterlich weiter, setzt ihre Forschungen alleine fort und erhält als erste Frau einen Lehrstuhl an der Pariser Sorbonne. – Als sich Marie Curie jedoch nach Jahren der Trauer in



einen verheirateten Kollegen verliebt, ist das die Gelegenheit, sie öffentlich blosszustellen. Sie wird zum Ziel übler Diffamierungen, was ihr beinahe die Verleihung

des Nobelpreises für Chemie kostet. Mit diesem starken, preisgekrönten Film zeigt die Regisseurin Marie Noelle die legendäre Wissenschaftlerin von einer bislang unbekanntem, privaten Seite. Sie zeichnet das bewegende und emotionale Bild einer leidenschaftlichen und starken Frau, die ihren Weg gegen alle Widerstände geht,

kultur  **treff**

und die für ihr Glück immer wieder von Neuem kämpfen muss.

Ihr Kulturtreff-Team

Ort:	Kinotheater des Alexander-Bertea-Dorftreffs
Datum:	Freitag, 2. Februar 2018 um 20.00 Uhr
Türöffnung:	19.00 Uhr
Eintritt / Tickets:	Fr. 15.–
Reservation:	Da das Kleintheater nur über 40 Plätze verfügt, empfehlen wir Ihnen dringend die Tickets zu reservieren. Wir nehmen Ihre Reservation gerne ab Montag, 29. Januar 2018 telefonisch zwischen 17 und 20 Uhr über Telefon 079 883 05 79 entgegen.
Bistro:	Vor und nach der Filmvorführung freuen wir uns über Ihren Besuch in unserem kleinen Theaterbistro.
Weitere Infos:	www.kulturtreff.ch

Berichte aus den kjz und biz der Bezirke Bülach und Dielsdorf

Aber Papa hat's erlaubt!

Viele Mütter und Väter haben andere Auffassungen von Erziehung als ihre Partnerinnen und Partner. Doch die unterschiedlichen Erziehungshaltungen führen häufig zu Spannungen, was die Stimmung in der Familie belastet. Aber müssen sich Eltern in Erziehungsfragen immer einig sein?»

Der Familienalltag verlangt den Eltern im Viertelstundentakt Entscheidungen ab. Sie können deshalb nicht stets gleicher Meinung sein und reagieren je nach Situation und Stimmung unterschiedlich. Schliesslich sind Mütter und Väter Persönlichkeiten mit unterschiedlichen Temperamenten, Lebensgeschichten und Prägungen. Da ist die Forderung nach steter Einigkeit in der Erziehung kaum realistisch und nicht förderlich für die Kinder.

Kinder profitieren von verschiedenen Erziehungsarten

Wenn Mütter und Väter unterschiedlich erziehen, lernen Kinder, dass es verschiedene Arten gibt, zu spielen, getröstet oder ins Bett gebracht zu werden. Kinder profitieren von unterschiedlichen Erziehungsauffassungen, weil diese sie

lebenstüchtig machen. So lernen die Kinder, mit Differenzen umzugehen und sich in verschiedenen Situationen zurecht zu finden. Und vor allem erkennen sie, dass es in Ordnung ist, unterschiedlicher Auffassung zu sein. Nur Kinder, die ständig in Auseinandersetzungen zwischen den Eltern hineingezogen werden, da die Meinung des einen Elternteils als «falsch» und die andere als «richtig» hingestellt wird, leiden.

Verschiedene Erziehungsstile ergeben sich auch aus unterschiedlicher Nähe und Distanz zum Kind. Wer sich die meiste Zeit um die Kinder kümmert, muss in der Erziehung konsequenter sein, um sich nicht in täglichen Diskussionen um die Familienregeln aufzureiben. Kommt der andere Elternteil nach Hause und wird von den Kindern stürmisch begrüsst, steht

nicht das Einhalten von Regeln im Vordergrund, sondern die Beziehungspflege: Spielen, Spass haben, Nähe spüren. So entwickelt das Kind zu beiden Elternteilen eine lebendige Beziehung.

Wer Unordnung macht, muss aufräumen

Grundsätzlich können Kinder mit unterschiedlichen Regeln und Ritualen gut umgehen. Dabei sind jedoch drei Dinge wichtig: Erstens müssen Kinder wissen, wer im Moment die Chefin oder der Chef ist und wessen Regeln gelten, sonst spielen sie die Eltern gegeneinander aus. Zweitens sollten die Folgen des Handelns eines Elternteils nicht vom anderen ausgebadet werden müssen: Wer beim Herumtoben mit den Kindern die Wohnung auf den Kopf stellt, der räumt (mit ihnen zusammen) auf

oder entfernt nach der überschwänglichen Spaghettata die Tomatensauce von Tisch und Herd. Und drittens müssen Mütter und Väter für ihren Teil der Erziehungsarbeit Wertschätzung erfahren – und dafür trägt die Partnerin oder der Partner eine Mitverantwortung.

*Martin Gessler,
Eltern- und Erwachsenenbildner,
Geschäftsstelle Elternbildung,
Amt für Jugend und Berufsberatung,
Tel. 043 259 79 30, E-Mail:
ebzh@ajb.zh.ch*

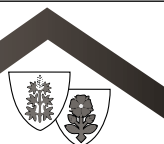
Kurse für Väter und Mütter

Die Geschäftsstelle Elternbildung stellt Elternbildungsangebote in regionalen Programmen zusammen. Sie können kostenlos unter ebzh@ajb.zh.ch bestellt werden und helfen Eltern, das richtige Angebot zu finden. www.elternbildung.zh.ch/elternbildungsprogramm

Bildungsdirektion Kanton Zürich, Amt für Jugend und Berufsberatung, Geschäftsstelle der Bezirke Bülach und Dielsdorf, Schaffhauserstr. 53, 8180 Bülach, 043 259 95 00, www.ajb.zh.ch, Alimente, Berufs- und Laufbahnberatung, Soziale Arbeit und Mandate, Elternbildung, Mütter- und Väterberatung, Erziehungsberatung, Gemeinwesenarbeit, Regionalstelle Schulsozialarbeit

GEWERBE-VEREIN

WANGEN-BRÜTTISELLEN



Berücksichtigen Sie bei Ihren Einkäufen unsere Mitglieder des Gewerbevereins Wangen-Brüttisellen.

www.gvwb.ch

Papier- sammlung



Samstag, 3. Februar

Bitte stellen Sie das Papier (ohne Karton) **bis spätestens 07.30 Uhr** gut sichtbar an den für die Kehrtafelfahrt üblichen Stellen bereit. Beachten Sie, dass **nur gut verschnürtes Papier in handlichen Bündeln** abgeführt wird.

Nicht mitgenommen werden:

- Papiersäcke
- Schachteln
- Tragtaschen
- andere Behälter

Die Dietliker Vereine sind Ihnen sehr dankbar, wenn Sie Ihr Papier den monatlichen Sammlungen mitgeben, denn der Erlös kommt vollumfänglich den sammelnden Vereinen zu!

Sammelnder Verein:
Unihockey-Club,
076 575 24 23

Raum, Umwelt + Verkehr

Bürgerrechts- aufnahmen

Publikation gemäss § 20 kant. Bürgerrechtsverordnung: Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 16. Januar 2018, gestützt auf § 21 Gemeindegesetz und Art. 30 Ziff. 4 Gemeindeordnung, die folgenden Personen in das Bürgerrecht der Gemeinde Dietlikon aufgenommen:

Calia, Angela (w), Jahrgang 1965, italienische Staatsangehörige

Cervino, Fabio (m), Jahrgang 1972, italienischer Staatsangehöriger

Ciechanowski, Kacper (m), Jahrgang 2003, polnischer Staatsangehöriger

Manojlovic, Milica (w), Jahrgang 1996, serbische Staatsangehörige

Panchalingam, Kanan (m), Jahrgang 1996, srilankischer Staatsangehöriger

Die Aufnahme von ausländischen Personen erfolgt unter dem Vorbehalt der Erteilung des Kantonsbürgerrechts und der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung.

Gemeinderat Dietlikon

Gemeindeversammlung Donnerstag, 22. März 2018 entfällt

Die Gemeindeversammlung vom Donnerstag, 22. März 2018 fällt mangels Geschäften aus. Die nächste Versammlung findet am Montag, 25. Juni 2018 statt.

Gemeinderat

Grüngutabfuhr im Winter



Im Januar und Februar erfolgt die Grüngutabfuhr nicht wöchentlich, sondern nur alle zwei Wochen, da die Sammelmenge in diesen Monaten niedrig ist.

Die Daten für die Grüngutabfuhr in dieser Zeit sind:
7. Februar 2018 und 21. Februar 2018

Ab dem 1. März 2018 erfolgt die Grüngutabfuhr wieder wöchentlich.

Raum, Umwelt + Verkehr

Friedhof Riedenerstrasse

Aufhebung von Gräbern

Gestützt auf die Artikel 16 und 19 der Dietliker Verordnung über das Bestattungs- und Friedhofswesen (Friedhofsverordnung) vom 26. Oktober 1989 werden auf dem neuen Teil des Friedhofs nach Ablauf der festgesetzten Ruhezeit von 20 Jahren folgende Gräber der Bestattungsjahre 1997 und 1998 aufgehoben:

Abteilung A (Erdgräber) Nrn. 136 bis und mit 148

Abteilung C (Urnengräber) Nrn. 117 bis und mit 128

Die Angehörigen werden gebeten, Grabschmuck und Grabmäler, auf die Anspruch erhoben wird, bis spätestens Ende April 2018 zu entfernen. Nach Ablauf dieser Frist verfügt die Gemeinde darüber. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an das Bestattungsamt Dietlikon, Tel. 044 835 82 41, oder direkt an das Friedhofspersonal.

Bestattungsamt

Amtliche Todesanzeige

Tarregghetta, Florindo Pietro, geboren 29.04.1932, gestorben 21.01.2018, zuletzt wohnhaft gewesen in Dietlikon, Alterszentrum Hofwiesen. Abschiedsfeier am Freitag, 02.02.2018, 11.00 Uhr, Kath. Kirche St. Michael, Dietlikon.

Bestattungsamt

**wer uns findet –
findet uns gut**



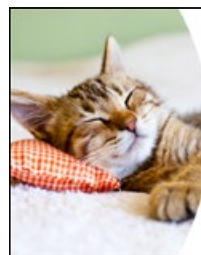
PEUGEOT

Gebr. Schoch
044 833 25 14

Rütli Garage
Dietlikon

Zugelassene Peugeot Werkstatt

Zipfelwiesenstrasse 5
www.ruetligarage.ch



Gehen Sie schon bald in die Ferien?

Gerne kümmere ich mich um die Katzen, die Pflanzen und den Briefkasten.

Chatz und Huus GmbH

Brigitte Oberholzer ☎ 079 6621141

Tierbetreuerin FBA

brigitte@chatz-und-huus.ch

www.chatz-und-huus.ch



**CC-Tours und
Limousine Service GmbH**

CC-Tours
carreisen

Neue Winterthurerstrasse 30, 8305 Dietlikon

Tel. 044 888 53 17

www.cctours-carreisen.ch

Fax 044 833 23 30

office@cctours-carreisen.ch

20% Rabatt
auf Ihre erste
Behandlung

www.studio-mare.com



- Nagelverlängerung
- Nagelmodellage mit Gel
- Manicure
- Medizinische Fusspflege
- Fussreflexzonenmassage

Handpflege: 078 714 06 11
Fusspflege: 079 255 73 97

Zürichstrasse 28
8306 Brüttisellen